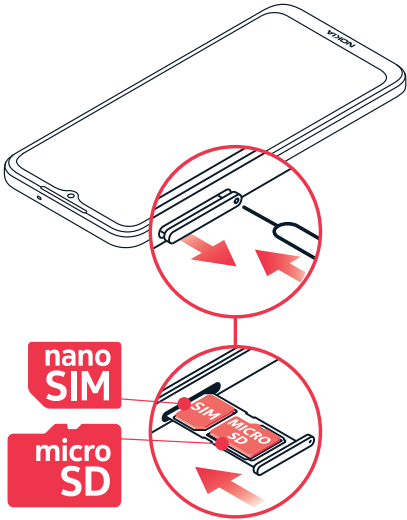
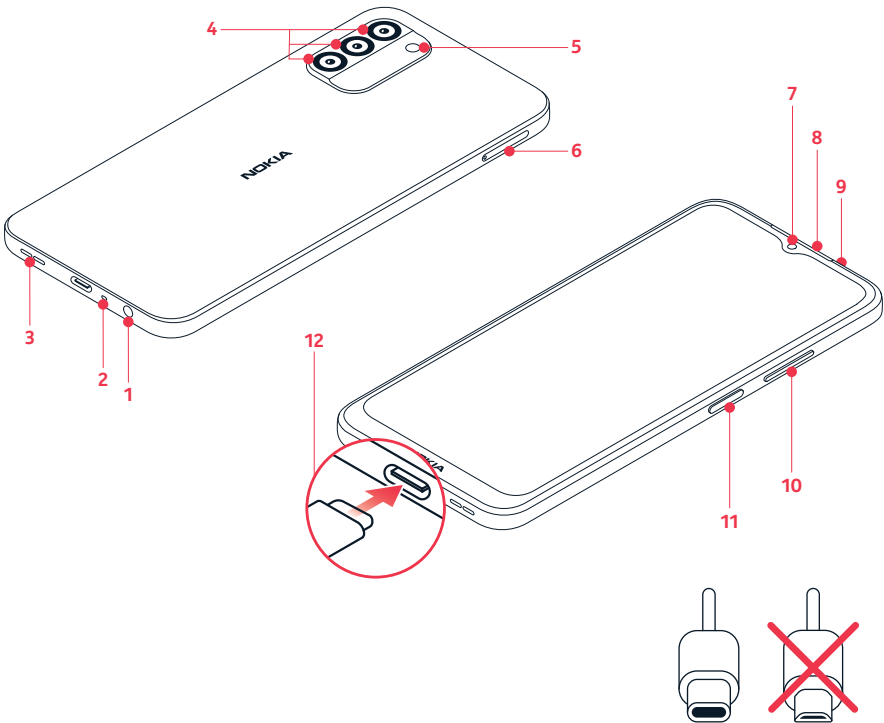




EN-US

1. Headset connector
2. Microphone
3. Loudspeaker
4. Camera
5. Flash
6. SIM and memory card slot
7. Front camera
8. Earpiece
9. Microphone
10. Volume keys
11. Power/Lock key, Fingerprint sensor
12. USB-C connector

1. Insert the SIM and memory card

1. Open the SIM card tray: push the tray opener pin in the tray hole and slide the tray out.
2. Put the nano-SIM in the SIM slot on the tray with the contact area face down.
3. If you have a memory card, put it in the memory card slot.
4. Slide the tray back in.

Use only original nano-SIM cards. Use of incompatible SIM cards may damage the card or the device, and may corrupt data stored on the card.

Use only compatible memory cards approved for use with this device. Incompatible cards may damage the card and the device and corrupt data stored on the card.

Important: Do not remove the memory card when an app is using it. Doing so may damage the memory card and the device and corrupt data stored on the card.

2. Charge the battery and switch the phone on

Plug a compatible charger into a wall outlet, and connect the cable to your phone. Your phone supports the USB-C cable. You can also charge your phone from a computer with a USB cable, but it may take a longer time.

If the battery is completely discharged, it may take several minutes before the charging indicator is displayed.

To switch your phone on, press and hold the power key. The phone guides you through the setup. For an online user guide with safety and legal information, and troubleshooting help, go to www.nokia.com/mobile-support.

ES-US

1. Conector para auriculares
2. Micrófono
3. Altavoz
4. Cámara
5. Flash
6. Ranura para tarjetas de memoria y SIM
7. Cámara frontal
8. Auricular
9. Micrófono
10. Teclas de volumen
11. Tecla de encender/apagar y bloquear
12. Sensor de huella digital
12. Conector USB-C

1. Insertar la tarjeta SIM y la tarjeta de memoria

1. Abra la bandeja de la tarjeta SIM: inserte la herramienta especial en el orificio y extraiga la bandeja.
2. Coloque la tarjeta nano-SIM en la ranura SIM con el área de contacto hacia abajo.
3. Si tiene una tarjeta de memoria, colóquela en la ranura destinada a estas.
4. Vuelva a insertar la bandeja en la ranura.

Use solo tarjetas nano-SIM originales. El uso de una tarjeta SIM incompatible podría dañar la tarjeta y el dispositivo, así como los datos almacenados en la tarjeta.

Utilice solamente tarjetas de memoria compatibles aprobadas para este dispositivo. Las tarjetas incompatibles podrían dañar la tarjeta y el dispositivo, así como los datos almacenados en la tarjeta.

Importante: No retire la tarjeta de memoria cuando la está usando una aplicación. Esto puede dañar la tarjeta de memoria, el dispositivo y los datos almacenados en la tarjeta.

2. Cargar la batería y encender el teléfono

Conecte un cargador compatible al tomacorriente y luego conecte el cable al teléfono. El teléfono es compatible con el cable USB-C. También puede cargar el teléfono desde una computadora con un cable USB, pero puede tardar más tiempo.

Si la batería está completamente descargada, el indicador de carga puede tardar varios minutos en encenderse.

Para encender el teléfono, mantenga presionada la tecla de encender/apagar. El teléfono lo guiará durante el proceso de configuración.

Para ver la guía del usuario en línea junto con información legal y de seguridad, más ayuda para solucionar problemas, visite www.nokia.com/mobile-support.

EN-US

Product and safety info

Important: For important info on the safe use of your device and battery, read the Product and safety info booklet before you take your device into use.

You can only use your device on the GSM 850, 900, 1800, 1900; WCDMA 2, 4, 5; LTE 2, 4, 5, 12, 13, 25, 26, 41, 66, 71; 5G NR n2, n5, n25, n41, n66, n71, n77 networks.

You need a subscription with a service provider.

Important: 5G might not be supported by your network service provider or by the service provider you are using when traveling. To make sure your device works seamlessly when full 5G service is not available, it is recommended that you change the highest connection speed from 5G to 4G. To do this, on the home screen, tap **Settings > Network & internet > SIMs**, and switch **Preferred network type** to **4G**.

For more info, contact your network service provider.

Your device has an internal, non-removable, rechargeable battery. Do not attempt to remove the battery or back cover, as you may damage the device. To replace the battery, take the device to the nearest authorised service facility.

Charge your device with the AD-020U charger. HMD Global may make additional battery or charger models available for this device. Charging time can vary depending on device capability. Some of the accessories mentioned in this user guide, such as charger, headset, or data cable, may be sold separately.

The surface of the device is nickel-free.

Parts of the device are magnetic. Metallic materials may be attracted to the device. Do not place credit cards or other magnetic stripe cards near the device for extended periods of time, since the cards may be damaged.

Note: Pre-installed system software and apps use a significant part of memory space.

Keep a safe distance when using the flash. Do not use the flash on people or animals at close range. Do not cover the flash while taking a photo.

Emergency calls

Important: Connections in all conditions cannot be guaranteed. Never rely solely on any wireless phone for essential communications like medical emergencies.

Before making the call:

- Switch the phone on.
- If the phone screen and keys are locked, unlock them.
- Move to a place with adequate signal strength.

1. On the home screen, tap
2. Type in the official emergency number for your present location. Emergency call numbers vary by location.
3. Tap

4. Give the necessary info as accurately as possible. Do not end the call until given permission to do so.

You may also need to do the following:

- If your phone asks for a PIN code, tap **Emergency call**.
- Switch the call restrictions off in your phone, such as call barring, fixed dialing, or closed user group.
- If the mobile network is not available, you may also try making an internet call, if you can access the internet.

Battery and charger safety

Once charging of your device is complete, unplug the charger from the device and electrical outlet. Please note that continuous charging should not exceed 12 hours. If left unused, a fully charged battery will lose its charge over time.

Always keep the battery between 15°C and 25°C (59°F and 77°F) for optimal performance. Extreme temperatures reduce the capacity and lifetime of the battery. A device with a hot or cold battery may not work temporarily.

Obey local regulations. Recycle when possible. Do not dispose as household waste.

Do not expose the battery to extremely low air pressure or leave it to extremely high temperature, for example dispose it in a fire, as that may cause the battery to explode or leak flammable liquid or gas.

Do not dismantle, cut, crush, bend, puncture, or otherwise damage the battery in any way. If a battery leaks, do not let liquid touch skin or eyes. If this happens, immediately flush the affected areas with water, or seek medical help. Do not modify, attempt to insert foreign objects into the battery, or immerse or expose it to water or other liquids. Batteries may explode if damaged.

Use the battery and charger for their intended purposes only. Improper use, or use of unapproved or incompatible batteries or chargers may present a risk of fire, explosion, or other hazard, and may invalidate any approval or warranty. If you believe the battery or charger is damaged, take it to a service center or your phone dealer before continuing to use it. Never use a damaged battery or charger. Only use the charger indoors. Do not charge your device during a lightning storm.

To unplug a charger or an accessory, hold and pull the plug, not the cord.

Additionally, the following applies if your device has a removable battery:

- Always switch the device off and unplug the charger before removing the battery.
- Accidental short-circuiting can happen when a metallic object touches the metal strips on the battery. This may damage the battery or the other object.

Take care of your device

Handle your device, battery, charger and accessories with care. The following suggestions help you keep your device operational.

- Keep the device dry. Precipitation, humidity, and all types of liquids or moisture can contain minerals that corrode electronic circuits. If your device gets wet, remove the battery if possible, and let the device dry.
- Do not use or store the device in dusty or dirty areas.
- Do not store the device in high temperatures. High temperatures may damage the device or battery.
- Do not store the device in cold temperatures. When the device warms to its normal temperature, moisture can form inside the device and damage it.
- Do not open the device other than as instructed in the user guide.
- Unauthorized modifications may damage the device and violate regulations governing radio devices.
- Do not drop, knock, or shake the device or the battery. Rough handling can break it.
- Only use a soft, clean, dry cloth to clean the surface of the device.
- Do not paint the device. Paint can prevent proper operation.
- Keep the device away from magnets or magnetic fields.
- To keep your important data safe, store it in at least two separate places, such as your device, memory card, or computer, or write down important info.

During extended operation, the device may feel warm. In most cases, this is normal. To avoid getting too warm, the device may automatically slow down, close apps, switch off charging, and if necessary, switch itself off. If the device is not working properly, take it to the nearest authorized service facility.

Safety and texting while driving

Safety should be every driver’s first priority. Drivers must obey all local laws that may include restrictions on the use of mobile phones or accessories while driving. If use is legal, always keep your hands free to operate the vehicle while driving and use a hands-free device whenever possible. Suspend calls in heavy traffic or hazardous weather. Get to know your mobile phone and its features and make any necessary information inputs prior to driving. Do not input data or engage in text messaging while driving. Mobile phones should not be used when use may be a distraction to the driver.

SAR Certification information (SAR)

This mobile device meets guidelines for exposure to radio waves as set forth by the Federal Communications Commission (FCC). Refer to the following.

FCC RF Exposure Information

Your handset is a radio transmitter and receiver. It is designed and manufactured not to exceed the emission limits for exposure to radio frequency (RF) energy set by the Federal Communications Commission of the U.S. Government. The guidelines are based on standards that were developed by independent scientific organization through periodic and thorough evaluation of scientific studies. The standards include a substantial safety margin designed to assure the safety of all persons, regardless of age and health. The exposure standard for wireless handsets employs a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. The SAR limit set by the FCC is

1.6 W/kg. The tests are performed in positions and locations (e.g. at the ear and worn on the body) as required by the FCC for each model. The highest SAR value for this handset model as reported to the FCC when tested for use at the ear is **1.05 W/kg**, and when worn on the body in a holder or carry case, is **0.88 W/kg**.

Body-worn Operation; This device was tested for typical body-worn operations with the handset kept 1.0 cm from the body. To maintain compliance with FCC RF exposure requirements, use accessories that maintain a 1.0 cm separation distance between the user’s body and the handset. The use of belt clips, holsters and similar accessories should not contain metallic components in its assembly. The use of accessories that do not satisfy these requirements may not comply with FCC RF exposure requirements, and should be avoided. The FCC has granted an Equipment Authorization for this handset model with all reported SAR levels evaluated as in compliance with the FCC RF emission guidelines. SAR information on this handset model is on file with the FCC and can be found under the FCC ID Search section of **www.fcc.gov/oet/ea/** after searching on FCC ID **2AJOTTA-1476**.

Additional information on Specific Absorption Rates (SAR) can be found on the FCC website at **www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0**.

To send data or messages, a good connection to the network is needed. Sending may be delayed until such a connection is available. Follow the separation distance instructions until the sending is finished.

During general use, the SAR values are usually well below the values stated above. This is because, for purposes of system efficiency and to minimise interference on the network, the operating power of your mobile is automatically decreased when full power is not needed for the call. The lower the power output, the lower the SAR value.

Device models may have different versions and more than one value. Component and design changes may occur over time and some changes could affect SAR values.

For more info, go to **www.sar-tick.com**. Note that mobile devices may be transmitting even if you are not making a voice call.

Your mobile device is also designed to meet the United States Federal Communications Commission (FCC) guidelines. FCC ratings for your device and more information on SAR can be found at **http://transition.fcc.gov/oet/rf/safety/sar.html**.

The World Health Organization (WHO) has stated that current scientific information does not indicate the need for any special precautions when using mobile devices. If you are interested in reducing your exposure, they recommend you limit your usage or use a hands-free kit to keep the device away from your head and body. For more information and explanations and discussions on RF exposure, go to the WHO website at **https://www.who.int/health-topics/electromagnetic-fields#tab=tab_1**.

Copyrights and other notices

FCC notice:

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause

harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. For more info, go to **www.fcc.gov/engineering-technology/electromagnetic-compatibility-division/radio-frequency-safety/faq/rf-safety**. Any changes or modifications not expressly approved by HMD Global could void the user’s authority to operate this equipment. Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

HAC notice:

Your phone is compliant with the FCC Hearing Aid Compatibility requirements.

The FCC has adopted HAC rules for digital wireless phones. These rules require certain phones to be tested and rated under the American National Standard Institute (ANSI) C63.19-2011 hearing aid compatibility standards. The ANSI standard for hearing aid compatibility contains two types of ratings:

- M-Ratings: Rating for less radio frequency interference to enable acoustic coupling with hearing aids.
- T-Ratings: Rating for inductive coupling with hearing aids in telecoil mode.

Not all phones have been rated. A phone is considered hearing aid compatible under FCC rules if it is rated M3 or M4 for acoustic coupling and T3 or T4 for inductive coupling. These ratings are given on a scale from one to four, where four is the most compatible. Your phone meets the M4/T3 level rating.

However, hearing aid compatibility ratings don’t guarantee that interference to your hearing aids won’t happen. Results will vary, depending on the level of immunity of your hearing device and the degree of your hearing loss. If your hearing device happens to be vulnerable to interference, you may not be able to use a rated phone successfully. Trying out the phone with your hearing device is the best way to evaluate it for your personal needs.

This phone has been tested and rated for use with hearing aids for some of the wireless technologies that it uses. However, there may be some newer wireless technologies used in this phone that have not been tested yet for use with hearing aids. It is important to try the different features of this phone thoroughly and in different locations, using your hearing aid or cochlear implant, to determine if

you hear any interfering noise. Consult your service provider or the manufacturer of this phone for information on hearing aid compatibility. If you have questions about return or exchange policies, consult your service provider or phone retailer.

Hearing devices may also be rated. Your hearing device manufacturer or hearing health professional may help you find this rating. For more information about FCC Hearing Aid Compatibility, please go to **http://www.fcc.gov/cgb/dro**.

This device has an electronic label for certification information. To access it, select **Settings > System > Certification**.

HMD Global Oy provides a Manufacturer’s Limited Warranty (“Warranty”) for each genuine device (the “Product”) and related Accessories (as defined in Section 2 of the Warranty) designated for sale in the United States of America and Canada. The complete Warranty document is available at the following link and can be accessed by entering your device model number and selecting the applicable country and language: https://www.nokia.com/phones/en_us/support/topics/warrantyfinder

© 2022 HMD Global. HMD Global Oy is the exclusive licensee of the Nokia brand for phones & tablets. Nokia is a registered trademark of Nokia Corporation.

Snapdragon is a product of Qualcomm Technologies, Inc. and/or its subsidiaries. Snapdragon is a trademark or registered trademark of Qualcomm Incorporated. aptX is a trademark of Qualcomm Technologies International, Ltd., registered in the United States and other countries, used with permission.

OZO is a trademark of Nokia Technologies Oy.

O
Z
O

ES-US

Información del producto y de seguridad

⚠ Importante: Para obtener información importante sobre el uso seguro del dispositivo y de la batería, lea el folleto de Información del producto y de seguridad antes de usar el dispositivo.

Solo puede usar el dispositivo en las redes GSM 850, 900, 1800, 1900; WCDMA 2, 4, 5; LTE 2, 4, 5, 12, 13, 25, 26, 41, 66, 71; 5G NR n2, n5, n25, n41, n66, n71, n77.

Debe estar suscrito a un proveedor de servicios.

⚠ Importante: La red 5G podría no ser compatible con el proveedor de servicios de red o con el proveedor de servicios que us al viajar. Para asegurarse de que el dispositivo funcione sin inconvenientes cuando el servicio 5G no esté disponible, se recomienda que cambie la velocidad de conexión más alta de 5G a 4G. Para hacer esto, en la pantalla principal, presione **Configuración > Red e Internet > Tarjetas SIM** y cambie **Tipo de red preferida** a **4G**.

Comuníquese con su proveedor de servicios de red para obtener más información.

El dispositivo tiene una batería que es recargable, interna y no extraíble. No intente retirar la batería ni la cubierta posterior, puesto que puede dañar el dispositivo. Para reemplazar la batería, lleve el dispositivo al centro de servicio técnico autorizado más cercano.

Cargue el dispositivo con el cargador AD-0200. HMD Global puede lanzar modelos adicionales de batería o cargador para este dispositivo. El tiempo de carga puede variar según la capacidad del dispositivo. Puede que algunos de los accesorios mencionados en este manual del usuario, como el cargador, los auriculares o el cable de datos, se vendan por separado.

La superficie de este dispositivo no contiene níquel.

Algunas piezas del dispositivo son magnéticas. El dispositivo puede atraer los materiales metálicos. No coloque tarjetas de crédito u otras tarjetas con banda magnética cerca del dispositivo por períodos prolongados, ya que las tarjetas pueden dañarse.

⚠ Nota: El software de sistema y las aplicaciones preinstaladas ocupan gran parte del espacio de la memoria.

Mantenga una distancia segura cuando use el flash. No use el flash para tomar fotos de personas o animales a poca distancia. No cubra el flash mientras saca la foto.

Llamadas de emergencia

⚠ Importante: No se pueden garantizar las conexiones en todas las condiciones. Nunca confíe exclusivamente en un teléfono inalámbrico para las comunicaciones esenciales, como las emergencias médicas.

Antes de realizar la llamada:

- Encienda el teléfono.
- Si la pantalla del teléfono y las teclas están bloqueadas, desbloquéelas.
- Muévase a un lugar con una intensidad de señal suficiente.

- En la pantalla principal, presione .
- Escriba el número de emergencia oficial para la ubicación actual. Los números de llamada de emergencia varían según el lugar.

- Presione .

4. Entregue la información necesaria de la manera más exacta posible. No finalice la llamada hasta que se lo permitan.

También puede ser necesario que haga lo siguiente:

- Si el teléfono le pide un código PIN, presione **Llamada emer.**
- Desactive las restricciones de llamadas en el teléfono, como el bloqueo de llamadas, la marcación fija y el grupo cerrado de usuarios.
- Si la red móvil no se encuentra disponible pero tiene acceso a Internet, también puede tratar de realizar una llamada por Internet.

Seguridad sobre baterías y cargadores

Una vez que el dispositivo esté cargado, desenchufe el cargador del dispositivo y de la toma de corriente. Tenga en cuenta que la carga continua no debe superar las 12 horas. Una batería completamente cargada pierde su carga con el paso del tiempo si no se usa.

Para un rendimiento óptimo, mantenga la batería siempre entre 15 °C y 25 °C (59 °F y 77 °F). Las temperaturas extremas reducen la

capacidad y la vida útil de la batería. Puede que un dispositivo con la batería fría o caliente no funcione temporalmente.

Obedezca las normativas locales. Reciclelas siempre que sea posible. No se debe desechar junto con la basura domiciliaria.

No exponga la batería a presiones atmosféricas extremadamente bajas ni la deje a una temperatura extremadamente alta (por ejemplo, desechar la batería en un fuego), ya que eso puede provocar que la batería explote o filtre líquidos o gases inflamables.

No desarme, corte, aplaste, doble, perforo o dañe la batería de modo alguno. Si se produce una filtración en la batería, evite que el líquido entre en contacto con la piel o los ojos. Si esto sucede, enjuague las áreas afectadas inmediatamente con agua o solicite asistencia médica. No modifique la batería; no intente insertar objetos extraños en ella ni la sumerja o exponga al agua o a otros líquidos. Las baterías pueden explotar si se dañan.

Use la batería y el cargador solo para los fines previstos. El uso de baterías no aprobadas, de cargadores incompatibles o el uso inapropiado de estos podrían generar riesgo de incendio, explosión u otro peligro, y anular toda aprobación o garantía. Si cree que la batería o cargador están dañados, llévelos a un centro de servicios o al distribuidor de su teléfono antes de continuar usándolos. No utilice nunca un cargador o una batería que estén dañados. Use el cargador solo en interiores. No cargue el dispositivo durante una tormenta eléctrica.

Para desconectar un cargador o un accesorio, sosténgalo y tire del enchufe, no del cable.

Además, lo siguiente aplica si el dispositivo tiene una batería extraíble:

- Siempre apague el dispositivo y desenchufe el cargador antes de retirar la batería.
- Cuando un objeto metálico toca las bandas metálicas de la batería, se pueden producir cortocircuitos accidentales. Esto puede dañar la batería o el otro objeto.

Cuidado del dispositivo

Manipule el dispositivo, la batería, el cargador y los accesorios con cuidado. Las siguientes sugerencias lo ayudan a mantener el dispositivo operativo.

- Mantenga el dispositivo seco. El agua de lluvia, la humedad y todos los tipos de líquidos o humedad pueden contener minerales que corrompen los circuitos electrónicos. Si el dispositivo se moja, saque la batería, cuando sea posible, y deje que el dispositivo se seque.
- No use ni almacene el dispositivo en áreas sucias o con polvo.
- No almacene el dispositivo a altas temperaturas. Las altas temperaturas pueden dañar el dispositivo o la batería.
- No almacene el dispositivo a bajas temperaturas cuando el dispositivo se caliente a su temperatura normal, se puede formar humedad dentro del dispositivo y dañarlo.
- No abra el dispositivo de una forma distinta de la indicada en el Manual del usuario.
- Las modificaciones no autorizadas pueden dañar el dispositivo e infringir las regulaciones que rigen los dispositivos de radio.

- No deje caer, golpee ni agite el dispositivo o la batería. La manipulación brusca puede quebrarlo.
- Solo use un paño suave, limpio y seco para limpiar la superficie del dispositivo.
- No pinte el dispositivo, ya que la pintura puede impedir el funcionamiento correcto.
- Mantenga el dispositivo alejado de los imanes o campos magnéticos.
- Para mantener sus datos importantes seguros, almacénelos en al menos dos lugares seguros, como el dispositivo, la tarjeta de memoria o la computadora, o anote la información importante.

Durante el funcionamiento prolongado, es posible que el dispositivo se caliente. En la mayoría de los casos, esto es normal. Para evitar el calentamiento, el dispositivo puede ralentizarse automáticamente, cerrar aplicaciones, desactivar la carga, y, de ser necesario, apagarse. Si el dispositivo no funciona correctamente, llévelo al centro de servicio técnico autorizado más cercano.

Seguridad y envío de mensajes mientras conduce

La seguridad debiera ser la prioridad número uno de todo conductor. Los conductores deben obedecer todas las leyes locales que incluyan restricciones en el uso de los teléfonos móviles o accesorios mientras conducen. Si su uso es legal, mantenga las manos siempre libres para operar el vehículo mientras conduce y use un dispositivo de manos libres siempre cuando sea posible. Suspenda las llamadas en caso de tráfico muy denso o condiciones meteorológicas peligrosas. Familiarícese bien con las funciones del teléfono móvil e introduzca cualquier información necesaria antes de conducir. No introduzca datos ni reciba/envíe mensajes de texto mientras conduce. Los teléfonos móviles no se deben usar cuando su uso pudiera distraer al conductor.

SAR Información de certificación (índice SAR)

Este dispositivo móvil cumple con las pautas de exposición a las ondas de radio establecidos por la Comisión Federal de Comunicaciones (Federal Communications Commission, FCC). Consulte la siguiente documentación.

Información de la FCC sobre la exposición a las radiofrecuencias

El aparato es un transmisor y receptor de radio. Se diseñó y fabricó para que no exceda los límites de emisiones para la exposición a la energía de radiofrecuencia (RF) establecidos por la Comisión Federal de Comunicaciones de los Estados Unidos. Estas pautas se basan en las normas que desarrolló una organización científica independiente a través de la evaluación periódica y exhaustiva de estudios científicos. Las normas incluyen un margen de seguridad importante diseñado para garantizar la seguridad de todas las personas, independientemente de su edad y salud. La norma de exposición para los aparatos inalámbricos emplea una unidad de medición conocida como Tasa de absorción específica o SAR. El límite de SAR establecido por la FCC es de 1,6 W/kg. Las pruebas se realizan en distintas posiciones y ubicaciones (por ejemplo, junto al oído o sobre alguna parte del cuerpo), según lo que exige la FCC para cada modelo.

El valor de SAR más alto para este modelo de teléfono, según lo informado a la FCC cuando se probó su uso cerca del oído, es de **1,05 W/kg** y cuando se usó sobre el cuerpo en un soporte o en un estuche de transporte es de **0,88 W/kg**.

Uso del dispositivo junto al cuerpo: este dispositivo se probó en operaciones de uso normal junto al cuerpo con el aparato a 1,0 cm del cuerpo. Para mantener el cumplimiento de los requisitos de exposición a la radiofrecuencia de la FCC, use accesorios que mantengan una separación de 1,0 cm de distancia entre el cuerpo del usuario y el aparato. Los sujetadores de cinturón, las fundas y los accesorios similares que use no deben contener componentes metálicos en su conjunto. Es posible que el uso de accesorios que no reúnan estos requisitos no cumpla con los requisitos de exposición a la radiofrecuencia de la FCC y, por lo tanto, se debe evitar. La FCC otorgó una autorización de equipo para este modelo móvil con todos los niveles de SAR informados que se evaluaron de conformidad con las pautas de emisión de RF de la FCC. La información de SAR de este modelo está registrada en la FCC y puede encontrarse en la sección FCC ID Search (búsqueda por identificador de la FCC) de **www.fcc.gov/oet/ea/** (en inglés) después de buscar el identificador **2AJOTTA-1476**.

Puede encontrar información adicional sobre los índices de absorción específicos (SAR) en el sitio web de la FCC en **www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0** (en inglés).

Para enviar datos o mensajes, se requiere una buena conexión a la red. El envío puede quedar suspendido hasta que se encuentre una conexión disponible. Sigla las instrucciones sobre las distancias de separación hasta que el envío se haya realizado.

Durante el uso general, los valores de SAR normalmente están muy por debajo de los valores mencionados anteriormente. Esto se debe a que, para fines de la eficiencia del sistema y para minimizar la interferencia en la red, la energía de funcionamiento del dispositivo disminuye automáticamente cuando no es necesaria la energía total para la llamada. Cuanto más bajo el consumo de energía, más bajo es el valor de SAR.

Los modelos del dispositivo tienen versiones diferentes y más de un valor. Se pueden realizar cambios de diseño y componentes con el tiempo y algunos de ellos podrían afectar los valores SAR.

Para obtener más información, visite **www.sar-tick.com**. Tenga presente que los dispositivos móviles pueden emitir transmisiones incluso cuando no se realizan llamadas de voz.

El dispositivo móvil también se diseñó para cumplir con las pautas de la Comisión Federal de Comunicaciones (Federal Communications Commission, FCC) de los Estados Unidos. Puede encontrar la clasificación de la FCC del dispositivo junto con información adicional sobre la SAR en **http://transition.fcc.gov/oet/rf/safety/sar.html** (en inglés).

La Organización Mundial de la Salud (OMS) ha indicado que la información científica actual no indica la necesidad de tomar ninguna precaución especial al usar dispositivos móviles. Si le interesa reducir la exposición, se recomienda que limite el uso o que utilice un kit de manos libres para mantener el dispositivo alejado de la cabeza y del cuerpo. Para obtener más información, explicaciones y discusiones sobre la exposición a la radiofrecuencia, visite el sitio web de la OMS

en **https://www.who.int/health-topics/electromagnetic-fields#tab=tab_1**.

Derechos de autor y otros avisos

Aviso de la FCC:

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo no puede causar interferencia nociva y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que pueda provocar un funcionamiento no deseado. Para obtener más información, visite **www.fcc.gov/engineering-technology/electromagnetic-compatibility-division/radio-frequency-safety/faq/rf-safety**. Las modificaciones y los cambios no aprobados expresamente por HMD Global podrían anular la autorización del usuario para utilizar este equipo. Nota: Este equipo se sometió a ensayos, y se concluyó que cumple con los límites para un dispositivo digital clase B de acuerdo con la parte 15 de las reglas de la FCC. Estos límites se diseñaron para ofrecer una protección razonable contra las interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede provocar interferencias dañinas en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se puede garantizar que no se producirán interferencias en una instalación en particular. Si este equipo provoca interferencias dañinas en la recepción de radio o televisión (lo cual se puede determinar apagando y encendiendo el equipo), se recomienda que el usuario intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena de recepción.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente de un circuito distinto al que está conectado al receptor.
- Para obtener ayuda, consulte al distribuidor o a un técnico con experiencia en radio/televisión.

Aviso de la HAC:

Este teléfono cumple con los requisitos de compatibilidad con audífonos (Hearing Aid Compatibility, HAC) de la FCC.

La FCC adoptó las normas de compatibilidad con aparatos auditivos para los teléfonos inalámbricos digitales. De conformidad con estas normas, determinados teléfonos deben probarse y clasificarse según los estándares de compatibilidad con aparatos auditivos C63.19-2011 del Instituto Nacional Estadounidense de Estándares (American National Standards Institute, ANSI). La norma ANSI para la compatibilidad con aparatos auditivos incluye dos clasificaciones:

- Clasificación M. Clasificación de una menor interferencia de radiofrecuencias que permite el acoplamiento acústico con los aparatos auditivos.
- Clasificación T. Clasificación para un acoplamiento inductivo con los aparatos auditivos en el modo telecoil (bobina).

No se clasificaron todos los teléfonos. Un teléfono es considerado compatible con aparatos auditivos según las normas de la FCC si tiene una clasificación M3 o M4 para el acoplamiento acústico y T3 o T4 para el acoplamiento inductivo. Estas clasificaciones se otorgan en una escala del uno al cuatro, en la que cuatro representa a los

teléfonos más compatibles. Este teléfono cumple con la clasificación de nivel M4/T3.

No obstante, la clasificación de la compatibilidad con audífonos no garantiza la ausencia de interferencias con los audífonos. Los resultados varían en función del nivel de inmunidad del aparato auditivo y de su nivel de pérdida auditiva. Si el aparato auditivo resulta ser vulnerable a las interferencias, es posible que un teléfono clasificado no se pueda utilizar satisfactoriamente. Probar el teléfono con el audífono puesto es la mejor forma de evaluar si se ajusta a sus necesidades personales.

Este teléfono se probó y se clasificó como compatible para su uso con audífonos en función de determinadas tecnologías inalámbricas que utiliza. Sin embargo, es posible que en este teléfono se utilicen algunas tecnologías inalámbricas nuevas que aún no se hayan probado para determinar su compatibilidad con aparatos auditivos. Es importante que pruebe cada una de las diferentes funciones del teléfono en diferentes lugares, con el aparato auditivo o el implante coclear puesto, para determinar si oye algún sonido de interferencia. Comuníquese con su proveedor de servicios o con el fabricante del teléfono para obtener más información sobre la compatibilidad con aparatos auditivos. Si tiene preguntas acerca de las políticas de cambios y devoluciones, comuníquese con el proveedor de servicios o el vendedor del teléfono.

Los audífonos también pueden clasificarse. El fabricante del audífono o el profesional especializado en problemas de audición pueden ayudarlo a encontrar esta clasificación. Para obtener más información de la FCC sobre la compatibilidad con aparatos auditivos, visite **http://www.fcc.gov/cgb/dro** (en inglés).

Este dispositivo tiene una etiqueta electrónica de información de certificación. Para acceder a ella, seleccione **Configuraciones > Sistema > Certificación**.

HMD Global Oy otorga una Garantía limitada del fabricante (“Garantía”) para cada dispositivo original (“Producto”) y sus Accesorios relacionados (tal como se define en la Sección 2 de la Garantía), diseñado para la venta en los Estados Unidos de América y Canadá. El documento de Garantía completo está disponible en el siguiente vínculo (sitio en inglés) y se puede tener acceso a este al introducir el número de modelo de su dispositivo y seleccionar el país y el idioma correspondientes. https://www.nokia.com/phones/en_us/support/topics/warrantyfinder

© 2022 HMD Global. HMD Global Oy es el titular exclusivo de la licencia de uso de la marca Nokia para teléfonos y tabletas. Nokia es una marca comercial registrada de Nokia Corporation.

Snapdragon es un producto de Qualcomm Technologies, Inc./y/o sus subsidiarias. Snapdragon es una marca comercial o una marca comercial registrada de Qualcomm Incorporated. aptX es una marca comercial de Qualcomm Technologies International, Ltd, registrada en los Estados Unidos y en otros países, y se utiliza con autorización.

OZO es una marca comercial de Nokia Technologies Oy.

O
Z
O